47170

פֿאַראיך

ווײַסע פֿאַל (נאָך אַ פֿריץ פֿון)

ia ejm is kan broaxə

dəs hac hot mār ə cyp gəge'n

dy meiks mir glaibm

das bétgəvànt yn di dəxənə

'Duchend'

ʁəsə'rə=

(יצחק לייב) - ʒəój zol páʁə lejbm

štrauəl שפּילצייג ווײַל

frəšmypft [illegible]

ásə (gəzynt yn štark fejm yn alt)

ýnorn

šiksə 'Dienstboten'

šejgəl

(גױ) ʒʒel

joj varklax, dər əjvəm rý:st

hat

dəʁajn is fyl mit lexəʁ

/Kastrol

47170

ə fras 'ɥeə'

vo:s mã:stə ix vɔmɑ do:s
ᵏfahlɔsn

vo:s zolǝxeŋk to:
ix vɔʀ hajt niks fatik

joj zɔl əx lejbm 'פֵּה'

vo:s zolǝx
to: in goatn bli:n nɔx niks di ba:mɑ

'ɥɔz odl ȷel [illegible]' štri:cl

špejsəcənaxt

ə vo:gŋ fyl špejsəcənaxt

ɔf ə mo:dige ga:s
פָּסוּק zécn zax álə fligŋ

šejvə khilos

47170 '[illegible]' ə kid

([illegible] ',')

~~da~~ maj jingəlɘ iz zoj mo:gα

ā: bai

dɘ bai:nɘ tymα əzój vej

baj ỹns daháim homər ka:meil

zox bəzofn

[illegible]

əmo:l zemα gəgayən cym boαx

([illegible])

'לשטוף את הכביסה' švai:bm di veš

'גם זה טוב' a:x gyt

'בוא כבר' kym šojn

'בוא לבד' kym alain

'[illegible]' dαRR bi:ən

la:f əRýbα

120/[illegible] dor xó:məcigə burxy

[illegible] [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

47170 140 | יאָ [illegible] : מער בליגלעכע

di gabójim komən

xevrə kədišə

[illegible] maláčrs

8–10 יאָר (אַלט) [illegible]

([illegible])

לערנען: 13 פּלעגן [illegible] די [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] 13 3 [illegible] און 2 [illegible]

[illegible] אויף [illegible]

אַלע [illegible] – [illegible]

צו פּורים

אונדזערס און אונדזער קהילה

[illegible] אין [illegible]

([illegible] 13 [illegible] – [illegible])

47170

די שבע קהילות

1 matesbuek
2 ajznštat
3 fraunkirxn
4 kóbərsdorf
5 kice
6 לאַקנבאַך
7 צעלם

„דן הפּסן פּרגער אַלטעריש

כ״ה פֿלך אַלץ שטל שבת – do lánə borxy

fraunən šyːl

מיט סליחות-ניגון

šyːl klopm

–פּורים אינגעלעך דעם הגאון

מיט בלשון קודשפּעפּ ?

47170

בײַ ε לאָקאַטיוו — 2 הויפּטן

simxǝs tójeǝ

געפֿינען די ליבע אין די פּעקלאַך

געפֿינען דאָס רבס שבֿועות חופּה, מיט פּאַנצער

xypǝ

kɛstn yn nIsn

a: nys

cva: nIsn

a: no:s

cvaj ne:s

ǝn apl, pl. ɛpl

vaxnaxt gǝlernt, krišmǝgǝzaKt

ǝ sy:dǝ

בייגל — bɛk gǝbaxn kipfǝl

זאָכער — די פּאָרמאַן — zo:xǝR

zó:xǝR-bo·ndlax

ε קוילעך, גאָ

מיט צוקער באַשטרײַען

זינגען ← פֿאַלאָר

mojl

gǝmalǝlt, gǝjidišt

ליגן

47170

^ [illegible]

kwatoR = סנדק

^ סנדקן

[illegible]

hejbam

ʔrʌɛ? amə

dos kind gəzójgn?
gətrɛjŋkn fyn di mamə

156

papə
mamə
de:də [illegible]
di ba:bə
[illegible] ++feta

ɔŋkəl

my:mə, tantə

[illegible]

gi̇řéstəkind

éltɛrde:də
" ba:bə

maj zy:n maj təxtoR
host ə ma:t is dɔs
ma:j é:nikl

47170

nɛ́fe
nɪ́çtɤ

? [illegible]

prəmɪ́cvə
balmúcvə

zixər ^nɛsər .

ɛfšər ✓

afile ✓

tt xɔ́čɤ

'(ɪ)' praːf

ə práːvər bóaxər

ər ken varklox gyːt lɛrnən

ix vɔdər ɛprs fácéːḷn

zoːktɛ gyːt maj kʰint

mɑ vɔ nɔx fátik vɔn

dy zaj nɔr praːf

ə zə hɔm zəx šlojfy gəleːkt

xeːdər
di šniːl 'T.e.ɪ.ər.'

əs štaxt mox in də zajt

47170 ~~[illegible]~~ də leibə ty'tmə ve:

ERƏV ROŠKÓJdəš švat

gytn ort

be:s álmən

[illegible]

Verständs

[illegible]

[illegible]

nədán

(nədípjr : [illegible])

dra:šə-grəšeyk

dávənən

barxəs

→ [illegible]

^ [illegible]

[illegible]

ə mikvə

sidal

maxzəR

47170

kó:šregəmaxt

vájkšafl

zalcbre:tl

'Kübel' ampə

ɛ šilt

ši:klt [illegible]

xe:rəš, ta:p

ojšor

ʌ ʃ:ʒ, ~~a:ʒ~~ ə gəvi:r

no:got ?? ?

? (ə grojsə šnauen
[illegible] ɛ:[illegible]

švanc

ə šva:f

lègy

ə veigələ

vo:gy

takə -šajbm

drai mo:l gəšpibm

47170

go:tomt

o:tomm

zoifen

‖→ gozifet

gRepocn

ge:mocn

štotoRn

אַלע פֿינגן (ווי די [illegible])

kátrew

pleac niks va:nc niks

favo:s va:nt oc

Ra:xŋ?

=

iksl

Rikŋ 1½

ho:nig

האָניק

o pykl

hiŋkŋ

47170

'r bar-
'6 baar fi·sik

pòa² hápətik

zəjln

krajk
mištáins gəzó·kt

ʌ ,çəsrklo

⇒ gəze:rə

ʌ ,josč

štai:t

kapl

ham~~pt~~ ~~t~~

aufštrikŋ dɪ arbl

ʌ ,³ɜee - ⊙

fen
fáuk
fyfcik

fatə
fyftə
zekstə
zi:bətə

axtə
najntə
cejn

najn

47170

hɛnčəx
hančə:

ədaikh
godoaxt
ix deyk ništ
ot→niks

plafón
fəsbodn?
∧ or 170358

a vajs lajlax

dox gənəf iz avekgəlofn
mit aləs

az mə darf
→ brauxdəm gənəf
čnajtmənim fyndə tlija

47170

cwi:bl

knobl

re·tax:

([illegible])

karo'tn

[illegible] ^ ⓞ

[illegible] — [illegible]

[illegible] ^ — nu:dln

[illegible] — farvl

[illegible] — xREmzlax

[illegible] ^

[illegible] — kraplyn {[illegible]

trEndorl — [illegible]

[illegible] ^

[illegible] — [illegible]

[illegible]

[illegible] ([illegible])

ojbarland

dor ojbarstr

zal moxbahi:tn

dəs flaːš is ~~nox~~ hat

əpoa grošn

Ocveibm

47170

ajngəmaxc – ojps

Oflaːš v [illegible]

([illegible])

([illegible]) čipkətlax

ʌ [illegible]

([illegible]) palačintn

kindlax

hoːməntaš

[illegible] poːliš

əflo·dubaxn

[illegible]

griːvn

šveːbəlax

ə škaːfələ

[illegible]

vi kfalt inən doːs

əzój əpəs hob iːx

vəx niks

gəheːət

šmaːbəni

dəsul ix maːnən

das manhət

gəkoːləct

koːləslajt

véveəhaus

tajnəs

majsə

ʌ [illegible]

gajvə

ʌ [illegible]

koːbi [illegible]

joːkəf // jankov

oːkələ

(ələf) daləs hosto daləs

ʌ [illegible]

ə ánt

gerbn, gerbm

əkyː, cvai ki

ploːkcax

angl?

jes ə [illegible]

kymc dəx aheːʀ,

əzój ə fʀac

[illegible]

yn viːl štydiːʀn

nyː, maj deːdə yn

maj babə hom aːx

niks gəleənt

yn zanən dəx altə

lajt gəvən

gəšeft

tašlax

ʌ [illegible]

fyn beyn hob

ix vasəʀ gəšept

cviky

[illegible]